

## Všeobecné nákupní podmínky

### 1. Platnost podmínek

- 1.1 Všechny objednávky na dodání zboží nebo provedení služeb a všechny ostatní právní vztahy, vzniklé způsobem učiněným písemně, faksimilií, emailem, na datovém portále, jehož existenci Kupující oznámil dodavateli (dále jen „**Písemná forma**“), jakož i změny uvedeného (dále jen „**Objednávka**“), prováděné společností Kiekert AG nebo jakoukoliv její dceřinou společností (dále jen „**Kupující**“), se řídí dle těchto Všeobecných nákupních podmínek, včetně příslušného použitelného dodatku platného v příslušné zemi. Všeobecné nákupní podmínky jsou nedílnou součástí všech objednávek.
- 1.2 Objednávka Kupujícího představuje nabídku určenou dodavateli za účelem koupě zboží nebo provedení služeb, ledaže je Objednávka výslovně označena jako přijetí. Jestliže Objednávka odkazuje na jakékoliv nákupní podmínky navržené dodavatelem, tyto nákupní podmínky platí pouze do té míry, jestliže neodporují Objednavce a především těmto Všeobecným nákupním podmínkám. Kupující může objednávku před jejím přijetím dodavatelem kdykoliv bez následků odvolat.
- 1.3 Objednávka, včetně Všeobecných nákupních podmínek, se považuje dodavatelem za přijatou, jestliže dodavatel přijme tuto objednávku v Písemné formě nebo v elektronické podobě nebo jestliže začne s dodávkami objednaného zboží nebo s prováděním služeb. Pro smlouvu o dodávkách zboží nebo provedení služeb uzavřenou výše uvedenými způsoby nebo i jiným způsobem (dále jen „**Smlouva o dodávkách**“) platí výhradně tyto Všeobecné nákupní podmínky a žádné jiné nákupní podmínky. Pouze tyto Všeobecné nákupní podmínky jsou nedílnou součástí Smlouvy o dodávkách. Jakékoliv odlišné nákupní podmínky navržené dodavatelem se tímto výslovně zamítají, platí pouze na základě písemného potvrzení Kupujícího. Jestliže kupující přijme zboží nebo jiné služby nebo provede platby, neznamená to v žádném případě uznání jiných smluvních podmínek dodavatele. Kupující tímto zamítá jakékoliv dodatečné nebo odporující podmínky v nabídkách nebo v přijetích dodavatele a tyto podmínky se nestávají součástí smlouvy o dodávkách.

### 2. Výzvy k dodávkám a dodací termíny

- 2.1 Kupující je při výzvách k dodávkám (dále jen „**odvolávka/odvolávky**“) povinen přijmout dodávku s ohledem na uvolnění výroby v maximální délce 4 týdny, a s ohledem na uvolnění materiálu v maximální délce dalších 8 týdnů, vždy s připočtením dohodnuté doby přepravy dle zvolené trasy. Jestliže po uplynutí jednoho měsíce není odeslána žádná nová výzva, prodlužuje se uvolnění výroby, popř. uvolnění materiálu o jeden měsíc. Množství, která tato období uvolnění překročí, jsou považována za předpokládaná množství, u nichž není povinnost odběru. Pro odvolávky platí ustanovení Smlouvy o dodávkách. Odvolávka,

kteřá je Kupujícím pŕedána pomocí datovéhó portálu oznámenéhó dodavatelem, je pro dodavatele zázvazná, ledaže dodavatel sdělí, že takovou odvolávku odmítá na zázkladě nepŕijatelnéhó množství nebo termínů – vždý jsou stanoveny nejbližší možné dodací termíny v Písemné formě do konce dne následujícího po odvolávce, jestliže dodávka má být provedena v následujících 15 dnech, jinak do uplynutí tŕetího dne po pŕedání odvolávky.

- 2.2 Pro splnění Smlouvy o dodávkách je dŕležité dodržení lhůty. Dodávka musí být provedena v době, kteřá je uvedena v Objednávce nebo v odvolávce nebo je jinak v Písemné formě dohodnuta mezi stranami (dále jen "**Termín dodání**"). Rozhodující pro dodržení Termínu dodání je pŕijem, event. pŕipravenost zboží na místě pŕijetí uvedeném v Objednávce. V pŕípádě uzavŕení smlouvy o konsignačním skladu je dodávka provedena okamžikem odběru zboží Kupujícím ze skladu. Je-li zboží dodáno pŕíliš brzy nebo je-li dodáno pŕíliš mnoho zboží, nemusí být Kupujícím pŕijato a dodavatel nese nebezpečí zániku takovéhó zboží. Kupující je oprávněn zaslat takové zboží zpět. Veškeré náklady, kteřé pŕi tom vzniknou, je povinen nést dodavatel. Kupující mŕže odložit odvolávky nebo nařídít pŕechodné pŕerušení pŕedpokládaných dodávek, aniž by byl dodavatel oprávněn změnit cenu zboží. Jestliže dodavatel zjistí, že nemŕže Termín dodání dodržet, musí kupujícího neprodleně informovat v Písemné formě.
- 2.3 Kupující si vyhrazuje právo provést kdykoliv změny obsahu Smlouvy o dodávkách, popŕ. změny okolností a dohod souvisejících s obsahem smlouvy, popŕ. takové změny požadovat od dodavatele. V takovém pŕípádě dodavatel vhodným způsobem prokáže účinky uvedené změny na cenu a Termín dodání. Jestliže taková změna nutně vyžaduje, pokud se jedná o cenu nebo Termín dodání, úpravu Smlouvy o dodávkách, dohodnou se kupující a dodavatel na pŕiměřené úpravě Smlouvy o dodávkách.
- 2.4 Dodavatel nesmí bez pŕedchozícího schválení kupujícího v Písemné formě nahradit žádne materiály a nesmí změnit místo výroby nebo specifikaci zboží.

### **3. Balení a odeslání**

- 3.1 Zboží musí být zabaleno a označeno způsobem dle směrnice o balení společnosti Kiekert platné pro pŕíslušného Kupujícího (lze ji získat na adrese: <http://partner.kiekert.de> a na vyžádání od Kupujícího) včetně pŕíslušného platného formuláŕe s údaji o balení. Pŕi dohodnuté formě vyzvednutí v závodě dodavatele (Incoterm: FCA) je nutno pŕipravit zboží v expedičních jednotkách poskytnutých Kupujícím, jestliže to bylo dohodnuto ve formuláři s údaji o balení. Jestliže dodavatel souhlasí s tím, že ponese náklady na dodání zboží (Incoterm: DDP nebo DDU) je nutno zboží odeslat pŕi vynaložení péče obvyklé v obchodě za nejnižší možné pŕepravní náklady. Ke každé zásilce musí být pŕiložen „doklad o balení zboží“ s objednacím číslem, číslem výzvy k dodávce a číslem dílu. Dodavatel musí zboží, obalové materiály a obaly označit dle pokynů kupujícího nebo dle platných právních pŕedpisů a standardů platných v automobilovém pŕůmyslu. Označení musí být, pokud není ve smlouvě o dodávkách dohodnuto jinak, formulována v anglickém jazyce a znázorněna

ve formě čárového kódu, jakož i jiným způsobem, určeným kupujícím nebo stanoveným právními předpisy.

- 3.2 Dodavatel musí mít na své náklady a nebezpečí pro období jednoho pracovního týdne připravenou pohotovostní zásobu hotového zboží a materiálů, odpovídajících poslednímu technologickému vývoji.
- 3.3 Dodavatel musí neprodleně zajistit veškeré doklady a jiné dokumenty, které jsou potřeba dle celních předpisů nebo jiných platných právních předpisů, především (i) dokumenty týkající se celních poplatků a (ii) veškeré doklady o původu zboží, jakož i (iii) veškeré jiné údaje, vztahující se k obchodnímu právu nebo právu země původu zboží a materiálů.

## **4. Ceny a platby**

- 4.1 Platba bude prováděna převodem, šekem nebo jiným zákonným způsobem.
- 4.2 Pokud nestanoví Smlouva o dodávkách jinak, platí pro ceny a platby následující podmínky: platba je splatná 90 dnů po uskutečnění dodávky a vyúčtování dodávky. V případě platby do 14 dnů po uskutečnění dodávky a vyúčtování dodávky má Kupující nárok na slevu z celkové ceny ve výši 3 %. Dohodnuté ceny jsou ceny pevné, podléhají ustanovením o dodávkách dle platných podmínek Incoterms dohodnutých ve Smlouvě o dodávkách a představují celkovou cenu za zhotovení a dodávku dle směrnice o obalech firmy Kiekert uvedené v bodě 3.1 a platné pro příslušného Kupujícího.
- 4.3 Bez předchozího výslovného písemného souhlasu Kupujícího není dodavatel oprávněn upravovat ceny a účtovat dodatečné náklady. V případě dodání Vadného zboží dle bodu 6.1 není Kupující povinen do doby odstranění vad platit část kupní ceny, jež by odpovídala jeho nároku na slevu, jestliže by vady nebyly odstraněny.
- 4.4 Dodavatel není bez předchozího písemného souhlasu Kupujícího, který nesmí být bezdůvodně odepřen, oprávněn postupovat práva a povinnosti vyplývající ze Smlouvy o dodávkách, uzavřít subdodavatelskou smlouvu vztahující se ke Smlouvě o dodávkách nebo nechat vymáhat své pohledávky třetí osobou.
- 4.5 Kupující je oprávněn započítat proti pohledávkám dodavatele v souvislosti se Smlouvou o dodávkách vlastní pohledávky za dodavatelem nebo odečíst takové pohledávky. Tím nejsou dotčena event. další zákonná práva Kupujícího na započtení.

## **5. Kvalita**

- 5.1 Dodavatel přijímá směrnici o kvalitě firmy Kiekert QR 01 (lze ji získat na adrese: <http://partner.kiekert.de> nebo na vyžádání od Kupujícího) a s ohledem na technologický vývoj je povinen dodržovat pro výrobu a dodávky zboží ustanovení směrnice QR 01, nejnovější stav technologií, jakož i dohodnuté technické údaje, specifikace a výkresy a

všechny standardy kvality, nařízení a právní požadavky nezbytné pro zboží, jakož i požadavky zákazníka sdělené Kupujícím a dále podmínky Mezinárodního systému pro správu dat o materiálech – International Material Data System - IMDS.

- 5.2 Dodavatel se zavazuje před přijetím Objednávky přezkoumat technické údaje, specifikace a výkresy zboží a neprodleně informovat Kupujícího, jestliže jsou tyto dokumenty nedostatečné, event. není-li možno na jejich základě vyrobit zboží. Přijetím Objednávky dodavatel souhlasí s tím, že technické údaje, specifikace a výkresy jsou dostatečné a vhodné k výrobě zboží v souladu se Smlouvou o dodávkách. Dodavatel prohlašuje, že je ochoten se na vyzvání podílet na programech zajišťování kvality nebo vývojových programech kupujícího nebo jeho zákazníků.
- 5.3 Dodavatel musí splňovat všechny požadavky nezbytné k tomu, aby bylo možné včas zahájit dodávky sériové výroby Kupujícího a jeho zákazníků. Dodavatel může zahájit dodávky teprve tehdy, jestliže došlo ke schválení ze strany Kupujícího a před realizací každé dodávky musí provést zkoušky zboží, které jsou nezbytné pro bezvadnou dodávku a zadokumentovat je. Dodavatel je povinen dle ustanovení směrnice QR 01 uchovávat všechny záznamy o výsledcích zkoušek a všechny ostatní dokumenty, týkající se zjišťování kvality.
- 5.4 Kupující a jeho zákazníci jsou oprávněni kontrolovat v místě dodavatele v rozumné době a v přiměřeném rozsahu výrobní proces a opatření k zajišťování kvality dodavatele.
- 5.5 Dodavatel zaváže své subdodavatele stejným způsobem, popsaným v bodě 5.1 až 5.4, přičemž pokud ve vztahu k subdodavateli neplatí směrnice QR 01, zavede k zajištění kvality stejná opatření. Především zajistí, aby Kupujícímu a jeho zákazníkům náleželo stejné právo kontroly dle bodu 5.4 také u subdodavatelů dodavatele.
- 5.6 Kupující není povinen provádět vstupní kontroly zboží a dodavatel není oprávněn vyžadovat po Kupujícím provádění takových kontrol.
- 5.7 V případě technologického vývoje na straně dodavatele není dodavatel zproštěn své odpovědnosti za produkt, jestliže Kupující vznesl takový požadavek.

## 6. Ručení za vady

- 6.1 Dodavatel ručí, že jím dodané zboží (i) odpovídá technickým údajům, specifikacím, vzorkům, výkresům a jiným požadavkům kladeným na toto zboží, že (ii) neobsahuje vady, především pokud jde o výrobu a materiál, jakož i provedení, jestliže zboží nebylo vyrobeno na základě podrobných konstrukčních výkresů kupujícího, (iii) vykazuje kvalitu obvyklou na trhu a (iv) je vhodné pro zvláštní účely, ke kterým bylo zakoupeno, pokud jsou tyto účely dodavateli známy nebo mu musí být známy. Zboží, které těmto zárukám neodpovídá, je "**Vadné zboží**".

- 6.2 V případě Vadného zboží může Kupující dle své volby (i) od dodavatele požadovat, aby Vadné zboží na své riziko a náklady opravil nebo je nahradil bezvadným zbožím nebo (ii) jestliže se již Vadné zboží nachází ve výrobním procesu Kupujícího nebo jeho zákazníka, aby bylo Vadné zboží na náklady dodavatele vyměněno nebo opraveno nebo je může nechat vyměnit nebo opravit třetí osobou.

Jestliže již bylo zboží zapracováno a odesláno zákazníkovi a pokud není Kupujícímu Vadné zboží jeho zákazníkem předloženo k přezkoumání, uzná dodavatel zjištění vady zákazníkem Kupujícího nebo jím pověřenou třetí osobou (např. dílnou) jako důkaz o vadě i bez předložení Vadného zboží.

- 6.3 Úhrada přezkoumání Vadného zboží Kupujícím nebo jeho zákazníkem nepředstavuje schválení takového Vadného zboží nebo vzdání se práva na řádné plnění smlouvy a nezprošťuje dodavatele odpovědnosti nebo závazků z poskytnuté záruky.
- 6.4 Dodavatel je povinen nést veškeré náklady vzniklé v souvislosti s dodávkou Vadného zboží (včetně přepravních a manipulačních nákladů, nákladů na třídění, zapracování, demontáž, materiálových a mzdových nákladů).

#### 6.5 Záruční lhůta činí

6.5.1 u zboží, které přejde do výrobku pro vozidlo (následně nazývané "**Výrobní materiál**")

- (a) 36 měsíců u vozidel pro všechny trhy (vyjma severoamerického trhu) a
- (b) 48 měsíců u vozidel pro severoamerický trh (USA, Kanada, Mexiko, Portoriko), vždy po první registraci vozidla, do kterého bylo zboží nebo jeho části zapracovány, event. po zapracování náhradního dílu. V případě, že Kupující poskytne svému zákazníkovi delší nebo kratší záruční lhůty, platí jako dohodnutá tato záruční lhůta, maximálně však 60 měsíců od data výroby vozidla, popř. po zapracování náhradního dílu.

6.5.2 u jiného zboží než je Výrobní materiál 36 měsíců od provedení dodávky Kupujícímu.

- 6.6 Zákonná nebo smluvní práva Kupujícího jsou ustanoveními tohoto článku nedotčena.

## 7. Odpovědnost

- 7.1 Dodavatel nahradí Kupujícímu všechny škody, popř. zprostí Kupujícího odpovědnosti od veškerých přímo nebo nepřímo vzniklých nároků (včetně nároků v důsledku usmrcení, tělesného zranění nebo poškození zdraví nebo majetku, včetně veškerých nepřímých škod a následných škod), náklady, výlohy a ztráty (následně nazývané "**Škody**"), které byly způsobeny dodávkou Vadného zboží nebo jiným porušením povinností, vyplývajících ze Smlouvy o dodávkách. Uvedené neplatí v případě odpovědnosti závislé na zavinění, pokud dodavatel Škodu nezavinil.

- 7.2 Pokud se Kupující platně dohodl se svým zákazníkem na omezení odpovědnosti, platí uvedené omezení také ve vztahu mezi Kupujícím a dodavatelem. Dodavatel uznává celkovou částku Škody, která byla dohodnuta mezi Kupujícím a jeho zákazníkem a uhradí část Škody poměrně vzhledem k vlastnímu podílu na zavinění.
- 7.3 V případě opatření k odvrácení Škody, jež byla provedena Kupujícím, jeho zákazníkem, výrobcem vozidel, do kterých bylo zboží zapracováno, na základě vlastního nebo úředního rozhodnutí (následně "**Akce zpětného svolání**"), odpovídá dodavatel vůči Kupujícímu za všechny Škody související s Akcí zpětného svolání do té míry, do jaké je nutno přičíst Akci zpětného svolání dodávce vadného zboží nebo jinému porušení Smlouvy o dodávkách ze strany dodavatele.
- 7.4 Dodavatel se zavazuje uzavřít pojištění dle ustanovení směrnice QR 01 na své závazky, vyplývající ze Smlouvy o dodávkách a uzavřít komerční pojištění odpovědnosti za škodu vůči třetím osobám. Kupující může kdykoliv požadovat předložení dokladu o tomto pojištění.
- 7.5 Dodavatel odpovídá za jednání třetích osob, které využije pro plnění svých povinností, vyplývajících ze smlouvy stejnou měrou jako za vlastní jednání.

## **8. Práva duševního vlastnictví**

- 8.1 Dodavatel ručí za to, že kupujícím uvažované použití zboží neporuší žádné tuzemské nebo zahraniční patenty, užité vzory, autorská práva nebo jiná práva k duševnímu vlastnictví (dále jen "**Práva duševního vlastnictví**") třetích osob. Zproští kupujícího a jeho zákazníky veškerých nároků třetích osob, vyplývajících z porušování Práv z duševního vlastnictví. Uvedené neplatí, pokud dodavatel vyrobil zboží dle výkresů, modelů nebo jiných podobných popisů a o porušení Práv z duševního vlastnictví neví, ledaže o takovém porušení mohl vědět a měl. Práva Kupujícího dle tohoto bodu 8.1 se promlčují deset let po uzavření smlouvy.
- 8.2 Pokud Kupující potřebuje pro použití zboží Práva z duševního vlastnictví dodavatele, poskytne dodavatel Kupujícímu neodvolatelné a bezplatné právo k tomu, aby on sám nebo třetí osoby zboží po celém světě používaly, opravovaly nebo rekonstruovaly.
- 8.3 Pokud je zbožím standardní uživatelský software, použije se uživatelského práva dle bodu 8.2 a toto právo je volně převoditelné. Dodavatel je povinen poskytnout Kupujícímu potřebný software. Úhrada za vícenásobné použití je výslovně vyloučena. Dodavatel odpovídá za to, že prodaný software neobsahuje viry nebo podobné závady.
- 8.4 Jestliže ve Smlouvě o dodávkách jsou zahrnuty vývojové práce, které jsou hrazeny Kupujícím, ať již jednorázovou platbou nebo opakujícími se platbami, pak se veškeré výsledky vývoje stávají vlastnictvím Kupujícího a pouze Kupující je oprávněn přihlásit v této souvislosti Práva z duševního vlastnictví. Pokud jsou vývojové práce financovány společně dodavatelem a Kupujícím, stávají se obě strany stejným dílem vlastníky výsledků

vývojových prací a majiteli event. Práv z duševního vlastnictví. Jinak poskytne dodavatel Kupujícímu u veškerých Práv z duševního vlastnictví, která vzniknou nebo již vznikla na základě vývojové práce dodavatele, a která potřebuje Kupující k použití, opravě nebo rekonstrukci zboží, neodvolatelné, nevýlučné, bezplatné užívací právo po celém světě s právem propůjčovat sublicence.

## 9. Náhradní díly

- 9.1 U výrobního materiálu je dodavatel povinen zajistit náhradní díly tohoto materiálu během sériové dodávky a po dobu 15-ti let po jejím skončení. Cenou se rozumí během platnosti Smlouvy o dodávkách aktuální výrobní cena stanovená vždy ve Smlouvě o dodávkách a během 15-letého období cena na konci sériové výroby plus další náklady na zabalení a zpracování, na jejichž výši se dodavatel a Kupující dohodnou. Na požádání Kupujícího poskytne dodavatel za účelem podpory prodeje náhradních dílů Kupujícím servisní literaturu nebo podobné popisy zboží bez účtování dodatečných nákladů.
- 9.2 U jiného zboží než výrobního materiálu poskytne dodavatel plynulé zásobování náhradními díly za tržní ceny po dobu minimálně 15-ti let ode dne dodávky.

## 10. Konkurenceschopnost

- 10.1 Dodavatel zajistí, aby zboží odpovídalo, pokud jde o cenu, technickou stránku a kvalitu, srovnatelnému zboží ostatních soutěžitelů ("**Konkurenceschopnost**"). Udržení Konkurenceschopnosti je důležitou povinností Smlouvy o dodávkách.
- 10.2 Je-li Kupujícímu nabídnut srovnatelný produkt za výhodnějších podmínek, Kupující oznámí dodavateli uvedené skutečnosti v písemné formě a stanoví mu přiměřenou lhůtu, aby bylo možno obnovit kompletní Konkurenceschopnost zboží. Dodavatel vyhotoví podrobný plán obnovení Konkurenceschopnosti a poskytne tento plán Kupujícímu společně s opravenou nabídkou. Pomocí opravené nabídky je dodavatel povinen Konkurenceschopnost během stanovené lhůty obnovit.

## 11. Výpověď smlouvy ze závažných důvodů

- 11.1 Nad rámec výpovědních důvodů stanovených právními předpisy je Kupující oprávněn ze závažného důvodu formou písemného prohlášení určeného dodavateli Smlouvu o dodávkách kompletně nebo částečně vypovědět bez jakýchkoliv následků, jestliže
- 11.1.1 dodavatel poruší povinnost, vyplývající ze smlouvy a v přiměřené lhůtě, která nepřekročí 30 dnů od oznámení porušení povinnosti, nezjedná nápravu;
- 11.1.2 se dodavatel dostane do platební neschopnosti, podá návrh na zahájení insolvenčního řízení nebo likvidace, je-li ustanoven insolvenční správce nebo nucený správce, vstoupí-li do likvidace nebo je-li zahájeno srovnatelné řízení;

- 11.1.3 dojde-li k podstatné změně majetkových poměrů ve společnosti dodavatele, na základě kterých nemůže být od Kupujícího rozumně očekáváno pokračování ve Smlouvě o dodávkách.
- 11.2 Pokud není Kupujícím výslovně stanoveno jinak, je dodavatel povinen pokračovat v plnění Smlouvy o dodávkách v rozsahu, v jakém tato smlouva není vypovězena.

## 12. Nástroje a poskytnutý majetek kupujícího

- 12.1 Všechny nástroje, modely, matrice, šablony, vzory, měřicí přístroje, zařízení, formy a ostatní výrobní prostředky a zařízení včetně event. příslušenství, jakož i souvisejícího software, souvisejících výkresů, údajů a ostatní dokumentace (dále jen "**Nástroje**") a materiál, jako např. přepravní kontejnery, které jsou poskytovány dodavateli Kupujícím nebo jeho zákazníky a byly zakoupeny Kupujícím nebo je musí Kupující amortizovat/odepisovat ("**Poskytnutý majetek**") jsou a zůstávají ve vlastnictví Kupujícího nebo jeho zákazníků, pokud není písemně dohodnuto jinak a jsou-li dodavateli přenechány formou zapůjčení.
- 12.2. Dodavatel může Poskytnutý majetek používat pouze pro výrobu zboží v rámci Smlouvy o dodávkách uzavřené s Kupujícím a bez výslovného předchozího písemného souhlasu Kupujícího jej nesmí prodat, zatížit právy třetích osob nebo jej použít jinak pro jiné účely nebo dovolit jiným takové použití. To samé platí pro zboží vyrobené pomocí Poskytnutého majetku.
- 12.3 Poskytnutý majetek musí být zřetelně označen jako majetek Kupujícího nebo jeho zákazníků a uchovávan zajištěný a oddělený od majetku dodavatele. Dodavatel musí Poskytnutý majetek udržovat na vlastní náklady v dobrém a provozuschopném stavu a je-li to nutné, nahradit jej. Dodavatel nese v případě Poskytnutého majetku nebezpečí škody na věci, dokud se tento majetek nachází v jeho péči nebo pod jeho kontrolou. Na pokyn Kupujícího jej musí dodavatel na své náklady pojistit ve výši, která odpovídá nákladům na znovupořízení tohoto majetku v případě ztráty, jež bude nutno Kupujícímu nebo jeho zákazníkovi uhradit. Dodavatel postupuje tímto veškeré své nároky na náhradu vůči pojišťovně Kupujícímu a Kupující toto postoupení přijímá. Dodavatel musí s Poskytnutým majetkem zacházet opatrně a bezpečně a musí chránit Kupujícího proti škodám, spočívajících v namontování, použití, uchovávaní nebo opravě Poskytnutého majetku. Kupující nebo jeho zákazníci jsou oprávněni vstupovat během obvyklé provozní doby do areálu podniku dodavatele a Poskytnutý majetek a příslušné záznamy kontrolovat.
- 12.4 Dodavatel souhlasí s tím, že Kupující má právo kdykoliv, bez udání důvodu a zaplacení Poskytnutý majetek dodavateli odebrat nebo požadovat jeho vydání. Na takové požádání Kupujícího musí dodavatel Poskytnutý majetek neprodleně vydat a připravit jej k odeslání nebo jej Kupujícímu nebo jeho zákazníkům dodat. Kupující uhradí dodavateli přiměřené náklady na dodání. Pokud jde o Poskytnutý majetek, dodavatel nemá zadržovací právo, ani v důsledku vzniklých peněžních pohledávek, ani z jiného důvodu.

12.5 Další podrobnosti jsou event. upraveny v rámcové smlouvě o nástrojích, ve smlouvě o nástrojích nebo ve smlouvě o přenechání nástrojů.

## 13. Nástroje dodavatele

13.1 Dodavatel poskytne Kupujícímu neodvolatelnou volbu získat nástroje ve vlastnictví dodavatele, které jsou nezbytné pro výrobu zboží ("**Nezbytné nástroje**"), a sice proti úhradě jejich současné hodnoty po odečtení částek, které již kupující dodavateli zaplatil nebo které jsou umořovány prostřednictvím ceny zboží. Tato možnost volby neexistuje, jestliže dodavatel potřebuje Nezbytné nástroje pro výrobu ostatních svých standardních produktů.

13.2 Dodavatel poskytne Kupujícímu veškeré technické informace, které potřebuje Kupující pro instalaci, montáž a jiné použití Nezbytných nástrojů. Technické informace musí obsahovat konstrukční výkresy, výkresy, týkající se montážních skupin a instalací, specifikace, zkušební protokoly a zkušební výsledky, dokumenty, údaje a jiné informace, týkající se zboží a nástrojů. Technické informace mohou být používány Kupujícím bez omezení s výhradou ochranných práv dodavatele a mohou být zveřejňovány. Konstrukční a výrobní informace, podléhající ochrannému právu dodavatele, mohou být Kupujícím použity pouze pro vlastní účely.

## 14. Vyšší moc

Prodlení nebo nedodání v rámci Smlouvy o dodávkách v důsledku vyšší moci bez chyby nebo zavinění dotčené smluvní strany platí a je omluvitelné po dobu trvání vyšší moci. Toto předpokládá, že dotčená strana uvědomí druhou smluvní stranu o události bez zbytečného odkladu, nejpozději však tři dny poté, a sice o druhu, důsledcích a předpokládaném trvání. Události vyšší moci jsou přírodní katastrofy, jako jsou požáry, povodně, zemětřesení, vichřice nebo jiné extrémní přírodní události, nepokoje, války, sabotáže, teroristické útoky a jiné podobné nepředvídatelné a neodvratitelné události. V průběhu prodlení na straně dodavatele nebo nedodání zboží dodavatelem a po přiměřenou dobu poté je Kupující oprávněn získat náhradní zboží z jiných zdrojů, které jsou k dispozici, čímž budou objednaná množství ve výši takto nahrazeného zboží redukována a/nebo trvat na tom, aby dodavatel dodal náhradní zboží z jiných zdrojů, které jsou k dispozici, v množství a v termínech, které určí Kupující a za ceny, které jsou stanovené ve Smlouvě o dodávkách. Jestliže dodavatel nemůže do 10 dnů po příslušné výzvě ze strany Kupujícího prokazatelně zajistit, aby prodlení nepřekročilo dobu 30 dnů nebo jestliže trvá prodlení déle než 30 dnů, může Kupující smlouvu bez odpovědnosti za škody vůči dodavateli vypovědět.

## 15. Zachování tajemství a zákaz reklamy

15.1 Smluvní strany se zavazují zachovávat tajemství o všech obchodních a technických informacích, které nejsou obecně známé a se kterými se seznámily v důsledku obchodního

vztahu. Výkresy, modely, šablony, vzory a podobné předměty, včetně jejich kopií nesmí být přenechány třetím osobám, jinak zpřístupňovány nebo rozmnožovány, ledaže existuje předchozí písemný souhlas příslušné druhé strany nebo je takové jednání za účelem úspěšného provedení Smlouvy o dodávkách potřebné. Dodavatel musí na požádání vydat Kupujícímu kopie, jestliže již nejsou v rámci smlouvy o dodávkách používány. Dodavatel je povinen zavázat své subdodavatele příslušným způsobem dle tohoto bodu 15.1.

15.2 Dodavatel může obchodní vztah s Kupujícím použít pro účely reklamy pouze na základě předchozího písemného souhlasu Kupujícího.

## 16. Ostatní ustanovení

16.1 Není-li ve Smlouvě o dodávkách výslovně uvedeno jinak, platí pro uzavření Smlouvy o dodávkách, její platnost, ukončení, interpretaci, realizaci a jakýkoliv související právní spor právo státu (nebo země), ve kterém se nachází obchodní sídlo Kupujícího. Ustanovení Úmluvy Spojených národů o smlouvách o mezinárodním nákupu zboží (kupní právo Organizace Spojených národů) a kolizní ustanovení mezinárodního soukromého práva jsou výslovně vyloučeny. Kupující a dodavatel souhlasí s výhradní kompetencí místa soudu v místě obchodního sídla Kupujícího ve všech případech sporů v souvislosti se smlouvou o dodávkách. Kupující je kromě toho oprávněn podat žalobu proti dodavateli také u soudů, které jsou kompetentní pro obchodní sídlo dodavatele.

16.2 Pokud by bylo některé ustanovení těchto Všeobecných nákupních podmínek na základě zákona nebo jiného zákonného ustanovení neúčinné nebo nevymahatelné, pak platí toto ustanovení vždy, dle konkrétního případu, jako změněné nebo zrušené v rozsahu, který umožňuje dodržení takových zákonů nebo jiných zákonných ustanovení a ostatní ustanovení těchto Všeobecných nákupních podmínek zůstávají v platnosti a účinnosti.

16.3 Jestliže jedna ze stran nepožaduje v některém okamžiku od druhé strany dodržení některého ustanovení Smlouvy o dodávkách, pak tím není dotčeno právo požadovat takové dodržení v pozdějším okamžiku. Jestliže se některá ze stran vzdá práva na uplatnění nároku v souvislosti s porušením některého ustanovení Smlouvy o dodávkách, neznamená toto vzdání se práva na uplatnění nároku v souvislosti s pozdějším porušením proti témuž nebo jinému ustanovení.

16.4 Smlouva o dodávkách (včetně Všeobecných nákupních podmínek) je dle vůle stran úplným a výlučným prohlášením smluvních podmínek. Dřívější projednávání smlouvy mezi stranami a obchodní zvyklosti nemůže dodavatel použít k doplnění nebo k výkladu podmínek smlouvy o dodávkách. Veškeré změny vyžadují Písemnou formu, pokud není ve Smlouvě o dodávkách stanoveno jinak.

## ČESKÝ DODATEK:

### 16.1.:

Bod 16.1. je nahrazen následujícím zněním:

16.1. Pokud není ve Smlouvě o dodávkách výslovně uvedeno jinak, právní vztahy vznikající z této smlouvy, jakož i právní vztahy se Smlouvou související, včetně otázek platnosti a následků neplatnosti, se řídí českým právem, s vyloučením kolizních právních norem mezinárodního práva soukromého nebo jakéhokoliv jiného ustanovení, jež by nařizovalo užití právního řádu jiného státu. Místem plnění veškerých dohod uzavřených dle těchto Všeobecných nákupních podmínek je Přelouč, Česká republika. Smluvní strany výslovně sjednávají, že místně příslušný k rozhodnutí případného sporu mezi Kupujícím a dodavatelem, včetně žádosti o nařízení předběžného opatření je dle povahy sporu Okresní soud v Pardubicích nebo Krajský soud v Hradci Králové, pobočka v Pardubicích. Smluvní strany se vzdávají práva namítat nepříslušnost soudu zvoleného dle tohoto článku.